

سنغافورة - مراسم الترحيب والجلسة الافتتاحية للرؤساء
السبت، 24 مارس آذار، 2014 - الساعة 08:30 إلى 10:00
ICANN - سنغافورة، سنغافورة

<< صباح الخير، أيها السيدات والسادة. السيدات والسادة، تفضلوا بالجلوس على مقاعدكم، فسوف نبدأ مراسم الترحيب.

مرة أخرى، السيدات والسادة، تفضلوا بالجلوس على مقاعدكم، سوف نبدأ برنامجنا. شكرا.

السيدات والسادة، أرجو منكم التكرم بالجلوس في مقاعدكم. نود أن نبدأ مراسم الترحيب.

مرة أخرى، أيها السيدات والسادة، لدينا يوم حافل ورائع جدا. الرجاء الجلوس في مقاعدكم، فسوف نبدأ برنامجنا.

صباح الخير، أيها السيدات والسادة. أود أن أنتهز الفرصة لأقدم لكم رئيس مجلس إدارة منظمة ICANN، الدكتور ستيفن كروكر.

[تصفيق]

واو! إنه لرائع وجودكم هنا!

دكتور ستيفن كروكر:

سنغافورة مكان مميز. سوف تسمعون عن هذا المكان الكثير، وسوف تقولون عنه الكثير.

أريد أن أرحب بكم في اجتماع ICANN العام الـ49 في هذه المدينة البديعة. وأريد أن أبدأ بالشكر والتقدير لشخصين مميزين جدا وهما معنا اليوم: الدكتور يعقوب إبراهيم وزير الاتصالات والمعلومات في سنغافورة --

[تصفيق]

-- والسيد يونغ كنج تاي، نائب الرئيس التنفيذي والمدير العام لهيئة تنمية المعلومات والاتصالات في سنغافورة، أو IDA، ورئيس مجلس إدارة SGNIC.

[تصفيق]

ملاحظة: ما يلي عبارة عن تفريغ ملف صوتي إلى وثيقة نصية/أورد. فرغم الالتزام بمعيار الدقة عند التفريغ إلى حد كبير، إلا أن النص يمكن أن يكون غير كامل ودقيق بسبب ضعف الصوت والتصحيحات النحوية. وينشر هذا الملف كوسيلة مساعدة لملف الصوت الأصلي، إلا أنه ينبغي ألا يؤخذ كسجل رسمي.

سنسمع الكثير من هذين السيدين في بضع دقائق. أحتاج أولاً أن أقول لكم أن وجودنا هنا في هذه الغرفة يمنحني الشعور بأننا كنا هنا من قبل.

[ضحك]

[بداية الفيديو]

-- أنا، أعمل رئيساً ومديراً تنفيذياً، لتنفيذ برنامج نطاقات gTLD الجديدة. وأرجو من أولئك من أجل تفويض المدير التنفيذي لتنفيذ برنامج نطاقات gTLD الجديدة، التفضل برفع أيديكم.

بيتر دينجيت تراش:

[تصفيق]

هل من معارض؟

هل توجد حالات امتناع عن التصويت؟

[تصفيق]

تم!

[هتاف وتصفيق]

[نهاية الفيديو]

كانت هذه هي الموافقة الرسمية التي اعتمدها مجلس إدارة ICANN فقط منذ أقل من ثلاث سنوات، في يونيو/حزيران 2011، والآن لنطاق المستوى الأعلى الجديد -- برنامج نطاق المستوى الأعلى العام.

دكتور ستيفن كروكر:

اسمحوا لي أن أسأل -- لا أعرف إن كان يمكنني الرؤية من خلال هذه الأضواء، لكن كم منكم كان هنا إذن؟

هناك الكثير من الأيدي. ولا تزالون تعودون إلينا. إنه لخبر سار جدا.

[ضحك]

كان ذلك يوما رائعا بالنسبة لنا. وكان تنويجا لمقدار هائل من العمل. وكان عمل المجلس الجزء الأصغر حقا -- متناهي الصغر تقريبا -- من العملية برمتها.

وَبُذِلَ الكثير من العمل الرهيب في هذا. اسمحوا لي أن أطلب فيديو آخر هنا للعرض وسوف يخبركم أكثر قليلا، لأنه كان لدينا عدد قليل من المخاوف.

[بداية الفيديو]

مع تعيينكم رئيسا جديدا ومع الإقرار التاريخي لنطاقات gTLDs الجديدة، فأني نوع من التحديات الجديدة ينتظركم؟

براد وايت:

هذه عملية كبيرة جدا ولذلك فأنا الآن في موقف غير مريح لمحاولة الجلوس مسترخيا ومتشبثا بالحياة الغالية، إذا جاز التعبير.

دكتور ستيفن كروكر:

والتحدي، التحدي الحقيقي، يواجه المنظمة ككل لتنفيذ دفع برنامج gTLD الحالي إلى الأمام، وكذلك مواصلة النشاط العادي اليومي الذي يتوجب بالفعل القيام به، وتأكيدات الالتزامات، لذلك هناك نوع ما من العمل الثلاثي في ذلك الأمر.

وسوف ترتفع تحديات الموارد والتنفيذ للأجزاء المحددة للبرنامج، وسوف نواجه مشاكل غير متوقعة أو حالات غريبة الأطوار أو مسائل مغلقة يجب أن يتم التعامل معها، وبالتالي سنحتاج مقدار معين من الصقل المطلوب ونحن نحاول مواصلة العمل الرئيسي.

براد وايت:

أسمع قولك أن عمل مجلس الإدارة مع نطاقات gTLDs الجديدة لم ينته.

دكتور ستيفن كروكر:

أنا لا أريد أن أعطي الموضوع أكبر من حجمه، ولكن دائما ما يحدث شيء يستحق النقاش. تعلمون، أننا لن نذهب إلى النوم ونقول، كما تعلمون، "لقد أنجزنا مهمتنا. انتهى كل شيء." أتصور أننا مقبلون على مزيد من التورط في الأمر.

[نهاية الفيديو]

دكتور ستيفن كروكر:

نعم، إنها بالفعل نقاط خلافية.

واتضح لي أنني كنت شديد الحذر. حيث سار بدء التطبيق على نحو سلس للغاية. لا توجد مشكلة على الإطلاق.

[ضحك]

كنا بحاجة إلى زيادة مفردات اللغة لدينا قليلا، وفي حالة واحدة فقط وجدنا كلمة لم تكن اختصارا. إنها "خل".

[ضحك]

فعلى سبيل الترفيه، قمنا بابتكار رياضة جديدة تسمى "الرماية الرقمية" --

[ضحك]

-- التي تخليها عنها كفكرة بعد أن عرفنا أن كل السهام ستوجه نحو مجلس الإدارة وطاقم العمل.

[ضحك]

وفي نهاية المطاف، تم عرض البرنامج. ولدينا الآن ما يقرب من 200 اسم مدرجين -- مفضيين بالفعل في الجذر، وهناك المزيد على نحو منتظم للغاية، ويمثل هذا البرنامج لحظة فارقة في التغيير التاريخي الذي نعيشه جميعا، ولكن لم يكن هذا التغيير التاريخي فقط، على

النحو الذي أشرت إليه في وقت سابق، ويرجع ذلك إلى مجلس الإدارة. بل كان حقا عمل مجتمعيا واسع النطاق.

ولذلك اسمحو لي أن أوضح أنكم ساعدتم أنفسكم في أداء هذا النشاط وبذل تلك الطاقة الهائلة وتحقيق النجاح لهذا البرنامج.

[تصفيق]

وفي حين تحقيق هذه الإنجازات العظيمة، لدينا أيضا التزاما دائم لا مفر منه للعمل وفق -- أرقى الأساليب على قدر استطاعتنا. وذلك لأننا أخذنا مبدأ المساءلة والشفافية على محمل الجد.

وفي هذا السياق، أريد أن أثني على عمل فريق مراجعة المساءلة والشفافية الثانية بقيادة براين كيوت. حيث تم تسليم تقريره، تقرير فريقه، في ديسمبر الماضي، وفقا للقواعد التي وضعناها للقيام بتلك المراجعات، ونحن الآن في فترة الستة أشهر من دراسة التوصيات عن كثب، في محاولة لفهم تأثيرها، بحيث عندما نقول "نعم"، والذي أتوقع تماما أننا سنقولها إما كليا أو رئيسيا، سنعرف بالضبط لماذا قلنا "نعم" وكيف يمكن بالضبط المضي قدما في التنفيذ.

لذا، نحن الآن في عملية صياغة استجابة بشأن تقرير الفريق، وسنقرر بمزيد من المناقشات عن هذا في جلسة صباح الأربعاء، التي أدعوكم جميعا لحضورها، ولكنني أدعوكم ولديكم مصالح متضاربة لأن تحقيق التوافق التام هو جلسة تدرج في مجال اهتمامي منذ فترة طويلة ودعم لأمن نظام أسماء النطاقات.

لذا أرجو أن تقوموا بتقسيم أنفسكم إلى مجموعتين، ونصفكم يذهب إلى -- إلى هذا والآخر إلى ذلك.

وفي وقت لاحق بعد ظهر هذا اليوم، ستُعقد جلسة عمل من المزمع أن تركز على موضوع أشمل قليلا بغرض تأكيد الالتزامات بشكل عام، و -- الذي هو أكثر أهمية في السياق الذي تم تحديده الآن مع الإعلان التاريخي عن طريق الأمين المساعد ستركلينج من أسبوع مضى عن انتقال الإشراف على الوظائف الفنية وعلى وظيفة الأرقام المخصصة لأنترنت السلطة.

حيث أنها كانت هدفا تسعى إليه حكومة الولايات المتحدة منذ فترة طويلة، فضلا عن بقية المجتمع. وهذا ما تم إدراكه الآن بسبب العولمة الناجحة التي استحدثتها ICANN وأوجه التعاون مع شركائنا في النظام البيئي للإنترنت، وهذا أمر يحتاج إلى التأكيد عليه في كل فرصة متاحة.

ولقد أصبحت ICANN ظاهرة للعيان كما أصبحنا -- ولقد تعلمت بشق الأنفس أنه ليس ثمة وسيلة تجعلنا قادرين على الحد من هذه الرؤية -- ولكن لا يزال هناك لاعب واحد في نظام بيئي معقد وراسخ، لذلك أريد أن أنوه عن حضور قادة الأعضاء الآخرين في النظام البيئي.

فقدنا هنا قادة سجلات الإنترنت الإقليمي: عديئيل أكبلوجان، المدير التنفيذي للمركز الأفريقي لمعلومات الشبكة؛ جون كوران، الرئيس والمدير التنفيذي للسجل الأمريكي لأرقام الإنترنت؛ راؤول إيشبيريا، المدير التنفيذي لمركز معلومات الشبكة في أمريكا اللاتينية والكاريبي؛ أليكس بوليك، العضو المنتدب لمركز تنسيق شبكات عناوين بروتوكول الإنترنت الأوروبية؛ وبول ويلسون، المدير التنفيذي لمركز معلومات الشبكة في آسيا والمحيط الهادي. وتلك هي سجلات الإنترنت الإقليمي.

[تصفيق]

شكراً، لكن هناك المزيد.

التصفيق من فضلكم.

وبالنسبة للجانب فائق التقنية لإنتاج التكنولوجيا الذي يمثل دعائم كل الأمور هنا، معنا روس هاوسلي، رئيس مجلس عمارة الإنترنت؛ وباري أركو، رئيس فريق عمل هندسة الإنترنت.

[تصفيق]

وكلها أمور هامة، أصدقائنا، وشركاؤنا، ورفقاء الدرب في جمعية الإنترنت، كاثرين براون، الرئيس والمدير التنفيذي --

[تصفيق]

-- بوب هيندين، وزميلي، رئيس مجلس أمناء جمعية الإنترنت.

[تصفيق]

أين ذهب؟ حسناً.

على الرغم من أنني لا أراه هنا، إلا أننا على علاقة جيدة، في الواقع. إنه --

[ضحك]

لا اعتقد أنه بعيدا عن هنا. فنحن نعرف كيف نصل إلى بعضنا البعض.

الآن، بالإشارة مرة أخرى إلى الإعلان التاريخي لإدارة الاتصالات والمعلومات الوطنية، اسمحو لي أن أنوه بوجود لاري ستركلينج، الأمين المساعد للاتصالات والمعلومات في وزارة التجارة الأمريكية.

لاري، شكرا جزيلا لكم.

[تصفيق]

حدد نموذج تعدد أصحاب المصلحة الخاص بـ ICANN، وقد نذكرون أننا أعلننا في بوينس آيرس عن إنشاء جائزة روح الجماعة لأصحاب المصلحة المتعددين للعمل التطوعي المجتمعي. وقد تبنت منظمات الدعم واللجان الاستشارية لدينا هذا الأمر، ونتوقع أن يعلن عن الفائز بهذه الجائزة في اجتماعنا المقبل في لندن.

ولا تعد جائزة روح الجماعة فقط هي التقدير الذي خططنا له، بل في خلال بضعة دقائق سوف تستمعون إلى الإعلان عن جائزة مرموقة أخرى ستشمل منطقة آسيا. ولكن أولا أود أن أعرب عن تقديرنا للدكتور يعقوب إبراهيم، وزير الاتصالات والمعلومات في سنغافورة، على حسن الضيافة والحفاوة التي استقبلنا بها في سنغافورة.

الدكتور يعقوب.

[تصفيق]

تفضل.

شكرا جزيلا.

دكتور يعقوب إبراهيم:

الدكتور ستيفن كروكر، رئيس مجلس إدارة ICANN، وفادي شحاتة، الرئيس والمدير التنفيذي لشركة ICANN، أيها السيدات والسادة، صباح مفعم بالخير لكم جميعا ومرحبا بكم في سنغافورة المشمسة.



إنه بحق من دواعي سروري أن أنضم إليكم في اجتماع ICANN العام 49 اليوم. ويشرف سنغافورة بالفعل استضافة هذا الحدث مرة أخرى واسمحوا لي مرة أخرى أن أرسل ترحيباً حاراً لكم جميعاً هنا في سنغافورة.

إن صناعة تكنولوجيا المعلومات العالمية آخذة في النمو، وفي يناير/كانون الثاني من هذا العام، توقعت شركة الأبحاث والاستشارات Gartner أن الإنفاق العالمي على تكنولوجيا المعلومات والاتصالات سيبلغ مجموعه 3.8 تريليون دولار أمريكي.

وهذا يمثل زيادة قدرها 3.1% عن حجم الإنفاق في عام 2013، وفي سنغافورة، من المتوقع أن يبلغ حجم الإنفاق على تكنولوجيا المعلومات في عام 2014 ما يتجاوز 20 مليار دولار أمريكي، وهذا يمثل زيادة قدرها 4.4% تقريباً عن حجم الإنفاق في عام 2013.

كما نشهد نمواً هائلاً في البيانات. ووفقاً للأبحاث التي أجرتها شركة IDC، فإن سوق البيانات في جميع أنحاء العالم سيحقق معدل إيرادات يبلغ 23.8 مليار دولار أمريكي في عام 2016. كما سيزيد معدل استهلاك الأفراد للبيانات على نطاق أكبر بكثير.

وقد ذكرت دراسة أجرتها جامعة كاليفورنيا في سان دييغو أنه بحلول عام 2015 -- العام القادم -- أن كمية المحتوى الإعلامي الذي يستهلكه المواطن الأمريكي العادي في يوم واحد، باستثناء الوقت الذي يقضيه في أماكن عمله، ستبلغ في المتوسط ما يزيد قليلاً عن 15 ساعة في اليوم الواحد، وهو ما يساوي 6.9 مليون جيجا بايت من المعلومات التي يستهلكها الشخص الواحد في اليوم الواحد.

لذا، أنا متأكد من أن هذا التقدير هو الملائم للتطبيق في سنغافورة أيضاً.

حيث أن حوالي 84% من الأسر في سنغافورة يمكنها الولوج إلى شبكة الإنترنت واسعة النطاق. في حين يقف معدل انتشار الهاتف المحمول خاصتنا عند 156%. ويستخدم غالبية هؤلاء المشتركين بخدمة الهاتف المحمول لما لا يقل عن خدمات الجيل الثالث من الاتصالات و24% منهم يستخدم بالفعل خدمات الجيل الرابع من الاتصالات.

ومن حيث الاستخدام التجاري للإنترنت، نجد أن لدى 80% من الشركات في سنغافورة اتصال واسع النطاق مع حوالي 46% ممن لديهم شبكة إنترنت.

لذا فإن سنغافورة تشعر بطبيعة الحال بالقلق إزاء أمان وسهولة استخدام واستقرار الإنترنت. وتلعب ICANN دورا هاما في التصدي لهذه التحديات.

وفي ظل عالم متصل اليوم، أصبحت شبكة الإنترنت تمثل أداة أساسية لكل من الشركات والأفراد. فمن الضروري أن يستحوذ أمن الإنترنت على أولوية هامة، وذلك من أجل ضمان أن يستمر الإنترنت باعتباره مكانا آمنا وموثوق للمستخدمين.

وقد يعرف البعض منكم أن سنغافورة واجهت تهديدا على مستوى الإنترنت لم يسبق له مثيل في العام الماضي حيث كانت كل من الحكومة والشركات أهدافا لمحاولات هجمات الحرمان من الخدمة الموزعة وتشويه موقع إلكتروني واختراق البيانات. وقد قمنا بالرد بقوة وبسرعة، كما قمنا بتطوير الإجراءات الأمنية المتعلقة بالمعلومات والاتصالات لدينا.

وتتسم الإجراءات التي نقوم بها بأنها متعددة الطبقات ويتم تحديثها باستمرار لتلبية التغييرات التي تطرأ في المخاطر التكنولوجية، ولكن حتى عندما نقوم بتعزيز أنظمتنا وقدراتنا، يجب أيضا على الشركات والأفراد القيام بدورهم لضمان اتخاذهم الاحتياطات اللازمة لحماية أنفسهم.

ومن الأهمية بمكان أن تكون الحكومة والشركات والأفراد أكثر يقظة وتضيف أنظمة لتعزيز أمن البنية التحتية وأنظمة المعلومات والاتصالات لدينا.

ونحن ندرك أننا بحاجة لتكوين تجمع خاص بنا يتضمن المتخصصين في مجال أمن تكنولوجيا المعلومات والاتصالات وتطوير كفاءاتهم. وعندها فقط، يمكننا التخفيف من حدة تهديدات الإنترنت وتوفير بيئة إلكترونية موثوق بها وأمنة للشركات والأفراد حيث تتم حماية البيانات الشخصية الخاصة بنا ضد الاستخدام والإفصاح غير المصرح بهما.

ومنذ اجتماع ICANN الماضي الذي عُقد هنا في عام 2011، عرضت سنغافورة قانون حماية البيانات الشخصية أو PDPA.

ويهدف قانون حماية البيانات الشخصية، الذي دخل حيز التنفيذ في الثاني من يناير/كانون الثاني من هذا العام، إلى حماية البيانات الشخصية للأفراد ضد سوء استخدام مع تعزيز الإدارة السليمة للبيانات الشخصية في المنظمات.

ويُلزم القانون المنظمات التي تجمع وتستخدم وتصح عن البيانات الشخصية أن تُعلم المستهلكين بأهداف أنشطة البيانات هذه والحصول على موافقة هؤلاء الأفراد.



مما يمنح الأفراد القدرة على تحقيق سيطرة أفضل عند الكشف عن معلوماتهم الشخصية، وفي نفس الوقت يُمكن الشركات من كسب ثقة المستهلكين.

وباعتباره القانون الأساسي، يضمن قانون حماية البيانات الشخصية وجود معيارا مشتركا لحماية البيانات الشخصية للأفراد، كما سيتم تنفيذه بشكل متزامن مع الأطر القطاعية والتشريعية والتنظيمية الأخرى في سنغافورة.

ويمثل هذا الأمر أهمية بالنسبة إلينا لأن سنغافورة تسعى إلى الاحتفاظ بالميزة التنافسية وتعزيز مكانتنا باعتبارنا مركزا تجاريا جدير بالثقة.

ونظرا لفائدة الإنترنت، اتخذنا خطوات لجعل خدمات الاتصالات الهامة مثل الإنترنت واسع النطاق في المتناول وبأسعار معقولة لقطاعات مختلفة من السكان في سنغافورة.

فعلى سبيل المثال، من خلال برنامج NEU PC Plus -- ونُكتب "NEU" -- نساعد الطلاب من الأسر ذات الدخل المنخفض على تملك جهاز كمبيوتر جديد بسعر مدعوم ومزود باتصال واسع النطاق مجانا.

كما تم تشييد مركز إتاحة المعلومات والاتصالات لمساعدة أولئك المعاقين جسديا من أجل تعلم مهارات تكنولوجيا المعلومات والاتصالات. وفي إطار مبادرة المعلومات والاتصالات الفضوية، قدمنا فرصا للتدريب في مجال المعلومات والاتصالات ومناهج دراسية مخصصة لكبار السن من المواطنين بأسعار معقولة، بما فيهم أنا.

[ضحك]

هل يمكنكم رؤية شعري؟

[ضحك]

أنني أتفهم أن الجهود المبذولة في الشمول الرقمي تمثل مسألة تهم الحضور من ICANN وسنكون سعداء جدا لتبادل المزيد عنها.

حيث تم تنفيذ العديد من مجالات عملنا من خلال التعاون وتبادل أفضل الممارسات. وسنواصل مع مختلف الجهات المعنية لضمان تحقيق الاستقرار والأمن وقابلية الاستخدام المستمر لشبكة الإنترنت.



وفيما يتعلق بهذه النقطة، أود أن أهنئ ICANN على النجاح في إقامة اثنين من المراكز الإقليمية في العام الماضي، أحدهما في إسطنبول، تركيا، والآخر هنا في سنغافورة. وأؤكد هنا على التزام ICANN بخدمة المجتمع العالمي.

وأعتقد أن إقامة مركز آسيا والمحيط الهادئ في سنغافورة سيكون بمثابة وسيلة عظيمة لـ ICANN من أجل الوصول إلى المنطقة، وأود أن أثنى على العمل الذي قامت به حتى الآن في نشر المعلومات، وكذلك تقديم المساعدة لـ ICANN -- وكذلك أثنى على مبادرات ICANN والخدمات التي قدمتها إلى الدول من حولنا.

لذا، أعتقد أنه من الضروري أن تواصل ICANN تنظيم هذه المؤتمرات والاجتماعات لأنها توفر الفرص للأعضاء لتبادل وجهات النظر وتسمح لنا وضع تصور أفضل لكلا من التحديات والفرص.

لذا، أعتقد أن أول حوار مجتمعي حول تطوير العملية الانتقالية لنقل الإشراف على إدارة التغييرات التي تطرأ على نظام أسماء النطاقات وسجلات المعرفات الفريدة إلى المجتمع العالمي سيعقد هذا الأسبوع.

وتلتزم سنغافورة بنهج أصحاب المصلحة المتعددين هذا. لذا، يجب أن تستمر هذه الهيئة العالمية للحفاظ على سرعة عمليات صنع القرار، وأن تكون ذات صلة وتستجيب لصناعة واحتياجات المستهلكين وأن تكون قادرة على النظر على المدى الطويل. كما ينبغي الحفاظ على الطبيعة الشمولية لشبكة الإنترنت على مستوى المجتمع العالمي. لذلك على أن لاحظ، اسمحوا لي أن أتمنى للجميع هنا حوار مثمر، يكون بمثابة وسيلة جيدة للمناقشات المقبلة. وأتمنى لكم الاستمتاع بمعالم وأصوات سنغافورة. شكرا جزيلا.

[تصفيق]

شكرا لك، دكتور يعقوب. لقد أشترت إلى كبار السن. أتمنى أن أستطيع قول الشيء نفسه.

دكتور ستيفن كروكر:

[ضحك]

بصراحة إن رد فعلي، هو أنه لأمر جيد أن نعرف أن القادم -- المستقبل في أيدينا بالنسبة للجيل القادم. لذا، أنا مسرور لرؤية أن الشباب يتقدمون بشكل جيد.



وأود الآن أن أقدم كويك، نائب رئيس ICANN والعضو المنتدب لمنطقة آسيا والمحيط الهادي المتواجد معنا. وعلى مدار الثمانية أشهر التي قضاها في ICANN، استطاع كويك زيادة حجم وجود ICANN بشكل كبير والوصول إلى هذه المنطقة الحيوية، بل ويشرف الآن على مكتب مركز سنغافورة التابع لـ ICANN.

كويك؟

[تصفيق]

شكرًا، ستيف. طاب صباحكم جميعًا. كما ذكر ستيف، اسمي كويك وأنا فخور بأن أكون من طاقم عمل ICANN في مقرها هنا في المنطقة. ولأنني سنغافوري؛ اسمحو لي أن أكرر الترحيب الحار الذي أبداه سيادة الوزير يعقوب للجميع. ومرة أخرى، أكرر ترحيبي الحار إلى سنغافورة.

يو تشوانج كويك:

[تصفيق]

لدينا ما يقرب من 2000 شخص في القاعة اليوم. وأعتقد أنه عندما يكون لدينا فيديو الفلاش باك، نكون قد أدركنا أن العديد من معتادي الإجرام والأشخاص يعودون مرارا وتكرارا.

لماذا نقضي الكثير من الوقت في غرف مظلمة مثل هذه لمناقشة سياسات الإنترنت بهذه الطريقة المكثفة؟ إن اعتقادي الشخصي بعد انضمامي إلى أسرة ICANN، أن الدافع وراء الاعتقاد الأساسي هو أن الإنترنت -- إنترنت واحد قابل للتشغيل المتبادل يُمكن الناس ويثري حياتهم.

وبالتالي، أعتقد أنه من المناسب بالنسبة لنا في هذه المرحلة اتخاذ خطوة إلى الوراء قبل أن نبدأ في خلال بضعة أيام إجراء المناقشات المكثفة لعرض الأفراد البارزين اللذين يسخرون تقنيات الإنترنت من أجل حياة أفضل في المنطقة.

ولذا، ومن هذا المنطلق، أقدم الفائزين بجائزة صندوق ابتكار مجتمع المعلومات. وتشير ISIF إلى صندوق ابتكار مجتمع المعلومات، وهو بحق مشروع ازدهر تحت قيادة وخدمات الأمانة العامة لمركز معلومات الشبكة في آسيا والمحيط الهادي. لذلك نحن هنا نقدم لحمة مختصرة عن عمل أصدقائنا.



لدينا شريط فيديو يعرض لسيادتكم المزيد عن صندوق ابتكار مجتمع المعلومات.

[بداية الفيديو]

<< تدرك جائزة صندوق ابتكار مجتمع المعلومات مدى الإسهامات الهامة للابتكار في مجال تكنولوجيا المعلومات والاتصالات في أربع فئات.

رمز من أجل الصالح العام.

<< الصدى هو في الأساس منصة متكاملة للإنترنت والحلول النقالية. وهو أداة تعاونية حيث يمكن لشخص واحد تنسيق عدد غير محدود من الأشخاص في أماكن مختلفة للقيام بأنشطة محددة بنقرة واحدة فقط، أو نقرتين. وهناك تقرير آلي يمكن أن يعطيكم ملخصات الأرقام، وكلمة نعم ولا حتى يمكنكم استخدامه لإجراء الدراسات الاستقصائية. كما يمكنكم استخدامه لتنسيق الأحداث، والتدريب والتبرعات وتغيير الإنتاج والعديد من الاستخدامات المبتكرة الأخرى القائمة على رسالة اجتماعية لمنظمة غير هادفة للربح.

وقد طرحنا هذا المشروع المقترح منذ حوالي ست سنوات حيث قمنا بتدريب النساء على صنع السلال من الصحف والمجلات، والنشرات لتوفير النفقات والوقت وزيادة كفاءتهم لذلك لم نفقد عملنا بسبب عمل نساءنا من المنزل.

وطلبنا من شركات تكنولوجيا المعلومات: هل يمكنكم القيام بشيء مثل هذا حيث يمكننا فعل شيء على البريد الإلكتروني، وسوف تتلقى النساء شيء بأرخص وسيلة ممكنة دون الحاجة إلى اشتراكهم في الإنترنت؟

كما طلبنا من شركة برمجيات ما إذا كان يمكنهم تطوير شيء باستخدام الإنترنت والرسائل القصيرة ورسائل الوسائط المتعددة، ولكن لم يستطع أحد القيام بذلك. حتى أن الناس سخروا منا للتفكير في شيء من هذا القبيل. إلا أن فكرنا في أنفسنا، وقلنا، ربما يمكننا ابتكار شيء من هذا القبيل. لقد كانت رحلة طويلة، ولكن الأمر يستحق ذلك العناء.

[تصفيق]

<< لقد مُنحت جائزة اختيار المجتمع لهذا المشروع الذي حصل على أعلى عدد من الأصوات خلال حملة الوسائط الاجتماعية لجائزة صندوق ابتكار مجتمع المعلومات في آسيا.

<< HajjLocater هو نظام رصد متعدد النشاط لحجاج بيت الله الحرام. فنحن حقا بحاجة إلى خدمة الناس الذين يقومون بفعل الخير. والغرض من ذلك يرجع إلى سببين. الأول هو (تعذر التمييز) عبر الإنترنت لأن الناس ينتابها القلق إذا كان أصاب أسرهم مكروه (تعذر التمييز) من اليوم الأول حتى يعودون إلى بلادهم.

وفي نفس الوقت، يكون أفراد الأسرة الذين يذهبون هناك (متعذر سماعهم) بشكل أساسي، ويكون (متعذر تمييزهم). وعندما يخرجون، سيكونون في نطاق المنطقة العالمية، وسيكونون - - بحاجة لمعرفة أين يتواجد أحد أفراد أسرهم.

والاقتراح الثاني هو كيفية إنقاذ الحياة. حيث يوجد حوالي 38 شخص يموتون كل يوم نتيجة (تعذر التمييز)، خاصة أولئك الذين (تعذر تمييزهم). ومن ثم فإننا نقدم لمحة مختصرة عن هذه الآلية في الهاتف المحمول. ومن ثم يمكنهم الضغط على زر، وفي غضون عشر دقائق سيأتي شخص ما لكي يساعدهم.

<< الابتكار في التعلم والتعريب.

[موسيقى]

<< لدى (تعذر التمييز) في جنوب آسيا معرفة محدودة باللغة الإنجليزية. حيث لا يمكنهم الحصول على تعليم جيد. فكيف يمكننا توفير تعليم عالي الجودة بتكلفة منخفضة جدا لملايين الطلاب في المناطق الريفية في بنجلاديش والهند. خاصة وأن التعليم قد أصبح منتج تجاري في عالمنا المعاصر. إلا أننا غالبا ما ننسى أن التعليم يمثل حقا للإنسان.

وفي هذه المسابقة، قامت Shikhhok.com بتوفير مواد تعليمية منخفضة التكلفة إلى الطلاب في المناطق الريفية باللغة البنغالية المحلية.

وفي Shikhhok.com، شملت نوعية المعلمين الباحثين والمعلمين والمتخصصين والخبراء في مختلف المجالات الذين هم (متعذر تمييزهم).

وخلال 14 شهرا مضت قدمنا 2 مليون محاضرة حتى الآن إلى المناطق الريفية في بنجلاديش والهند.



وتعتبر Shikhhok.com منصة لتوفير المواد التعليمية من المعلمين لسكان الريف الذين لا يستطيعون الوصول إلى نوعية جيدة من المواد التعليمية باللغة المحلية.

كما توفر Shikhhok.com أوجه التفاعل الاجتماعي باستخدام يوتيوب وفيسبوك للتواصل مع المعلمين والطلاب.

نقدم تهنينا للفائزين بهذه الجائزة ونثق أن الدعم الذي يتلقونه من شأنه أن يساعدهم على مواصلة رحلتهم من الابتكار وتحديد الاحتياجات المطلوبة في منطقة آسيا والمحيط الهادي من خلال حلول مبتكرة لتكنولوجيا المعلومات والاتصالات.

<<

وبوصفي أحد أعضاء Seed Alliance الفخورين بذلك، أؤكد التزامنا بمساعدة الأفكار لكي تنمو لذلك فإننا نبحث باستمرار عن شركاء جدد وجهات راعية وداعمين لكي يكونوا جزءا من استمرار وتطور جائزة صندوق ابتكار مجتمع المعلومات في آسيا. وإذا كنتم مهتمين بدعم جائزة صندوق ابتكار مجتمع المعلومات في آسيا، يرجى الاتصال بالأمانة العامة جائزة صندوق ابتكار مجتمع المعلومات على البريد الإلكتروني info@isif.asia.

[تصفيق]

[نهاية الفيديو]

تنتابني سعادة غامرة أن يتواجد معنا اليوم فائزين بجائزة صندوق ابتكار مجتمع المعلومات. لست متأكدا ما إذا كان يمكنني التعرف عليها في الوقت الحالي. ولدينا السيدة تشونج، يمكنك الوقوف حتى نتمكن من التعرف إليك. تيدي وماشرو؟ هل يمكننا رؤيتهم؟

يو تشوانج كويك:

[تصفيق]

ربما أحجامهم ضئيلة -- أوه، نعم هنا. تيدي هنا.

[تصفيق]

تبيدين بعيدة جدا.

[تصفيق]



سيتواجد جميع الفائزين الثلاثة بالجائزة لمشاركتنا تجاربهم غدا في تمام الساعة 10:00 في قاعة Bras Basah. لذلك إذا كنتم ترغبون في متابعة مشروعاتهم، وإذا كنتم ترغبون في تبادل الأفكار عن الأشياء الأخرى التي يمكنكم بها خدمة مجتمعكم، يرجى الانضمام إليهم في قاعة Bras Basah غدا في تمام الساعة 10:00.

وفيما يتعلق بموضوع الشباب الذي نوقش في وقت سابق، أريد أيضا أن أقدم شرحا خاصا للبرنامج التجريبي الجديد الذي بدأناه في اجتماع سنغافورة. إنه يسمى NextGen@ICANN التجريبي حيث ندعو طلاب التعليم العالي من مختلف أنحاء المنطقة للانضمام إلينا. إنهم أصدقائنا المتلهفين المفعمين بالطاقة والحماس الذين يرتدون القمصان الخضراء في الجزء الخلفي من القاعة. المشاركين في NextGen، إذا كنت أستطيع، لكم منا كل التحية. أرجو الوقوف والتحية.

[تصفيق]

لذلك نحن نأمل حقا في ظل الطبيعة الشمولية أن نقدم أشياء هنا تجعل لدينا مثل هؤلاء القادة ل طرح وجهات نظر جديدة وأفكار جديدة على هذه الطاولة. لذلك إذا كنتم ترونهم، فأرجو تحيتهم.

ومع ذلك، أريد أن أعطي الكلمة إلى ستيف. شكرا جزيلا.

[تصفيق]

اسمحوا لي أن أخرج عن النص المكتوب هنا لثانية واحدة.

دكتور ستيفن كروكر:

كنت أنا وفادي، عند مشاهدة هؤلاء، مندهشين للغاية بحجم الإنجازات وأهمية الوصول إلى أن يصبح الإنترنت أداة لتوفير الفرص في كل ركن من أركان العالم. مما جعلني أرجع بذاكرتي إلى الوراء إلى قبل 45 عاما عشية وضع المذكرة الأولى عن شبكة وكالة مشاريع البحوث المتقدمة في جامعة كاليفورنيا حيث كنا متواجدين.

وأضينا بضعة أشهر في وضع رسم الأساسي -- "العمارة" كلمة فضفاضة، قوية جدا في الطريق -- ولكنها تمثل نوعا من صورة ما كنا نتوقعه. ومن الأمور الرئيسية التي احتلت مكان الصدارة في أذهاننا هي كيف يمكن إنجاز كل هذا ومدى ضآلة قدرتنا على تحديد ذلك



بالفصيل. وهكذا كان أهم شيء بالنسبة لنا هو وضع الأساس لنظام مفتوح يسمح بالانفتاح في عدة أبعاد، والانفتاح من منظور تقني لبناء أشياء جديدة على رأس الإطار الذي قمنا بتصميمه، وكذلك الانفتاح على السماح للأشخاص من كل مكان في العالم بالدخول والمشاركة بحيث لا يكون نظاما مغلقا محددًا تمامًا ينتقل من مجموعة إلى أخرى.

وهذا النوع من المبادرات التي شاهدتموها حالًا ما هي إلا تجسيد لما كنا نأمل تحقيقه. وهي واحدة من أكثر التجارب المرضية التي تجعل المرء قادرًا على رؤية قوس طويل من تلك الأيام الأولى حيث كان هناك عدد قليل منا في الغرفة لمناقشة هذه الأنواع من المبادرات من عدة سنوات مضت. لذا يتنابني شعور بالتواضع والإعجاب الشديد جدًا. وأهني الفائزين.

[تصفيق]

شكرا جزيلًا، كويك. هذا ما يجعلنا نستمر.

وإنه لمن دواعي سروري الآن أن أقدم لسيادتكم السيد ليونج كنج تاي، نائب المدير التنفيذي والمدير العام لهيئة تنمية المعلومات والاتصالات في سنغافورة، IDA، ورئيس مجلس إدارة مركز معلومات الشبكة في سنغافورة.

السيد ليونج، شكرا جزيلًا لكم على دعمكم لاجتماعنا الـ49 في سنغافورة.

[تصفيق]

سيادة الوزير يعقوب، والدكتور ستيف كروكر، فادي، أيها السيدات والسادة، صباح الخير لكم جميعًا. في البداية، اسمحوا لي أن أنضم مرة أخرى إلى سيادة الوزير يعقوب في الترحيب بجميع الحضور في سنغافورة.

السيد ليونج كنج تاي:

وفقًا لتقرير مجموعة بوسطن الاستشارية فيما يتعلق بتسريع أمور اقتصاد الإنترنت بسلاسة -- بتكليف من ICANN -- هناك، في الأساس، أربعة أنواع من الخلاف التي تمنع الدول من تحقيق إمكانات الإنترنت الكامل. وهم كالتالي: الخلاف ذات الصلة بالبنية التحتية والخلاف ذات الصلة بالصناعة والخلاف الفردي والخلاف ذات الصلة بالمعلومات. ولكن أظهرت التقارير أن أكثرهم أهمية دون سواه هو الخلاف ذات الصلة بالبنية التحتية.



ولقد استثمرت سنغافورة بكثافة في هذا المجال على مدار العقد الماضي لتعزيز أنفسنا باعتبارنا مركز آسيا للاتصال بالإنترنت. إن لدينا شبكة واسعة من أنظمة الكابلات البحرية التي تربطنا بجميع الأسواق العالمية الرئيسية.

وفي سنغافورة، يقدم الجيل القادم من شبكة الاتصال واسع النطاق على الصعيد الوطني، الذي يمثل بدء تطبيق توصيل الألياف إلى المنازل التي تم إنجازها في العام الماضي، اتصال واسع النطاق من الألياف فائق السرعة تصل سرعته إلى ما يزيد عن جيجا بايت في الثانية الواحدة إلى أكثر من 95% من المنازل والشركات في سنغافورة.

وقد أدت المنافسة بين مقدمي خدمات التجزئة إلى أن يصل سعر واحد جيجا بايت في الثانية الواحدة إلى أقل من 40 دولار أمريكي شهريا للمستهلك. وتعتبر مثل هذه البنية التحتية أمر غاية في الأهمية لأنها تدعم التنمية وتوصل الخدمات الرقمية المبتكرة للمنازل والمدارس والشركات.

وبالنسبة للشركات، سيؤدي الاتصال واسع النطاق من الألياف فائقة السرعة إلى خفض تكاليف الاتصال لمراكز البيانات وتعزيز إنتاجية الشبكة. تعتبر سنغافورة، نتيجة الارتباط مع العالم، المضيف لحوالي 7000 شركة من الشركات متعددة الجنسيات الذين يستخدمون سنغافورة باعتبارها مركزا للاتصال لدعم عملهم في آسيا. وبطبيعة الحال، تعتبر ICANN واحدة منهم.

واستشرافا للمستقبل، أصبح امتلاك بنية تحتية جيدة من تكنولوجيا المعلومات والاتصالات أمرا مسلم به وأساسي لأي اقتصاد. وأعتقد أن ما أصبح يمثل أهمية جديدة هو كيفية استخدام الدول للبيانات، والاستفادة من البيانات وتطبيقها على إمكانيات جديدة.

وقد أطلقت العديد من جهات السلطة على هذه القدرة اسم "المدن الذكية". وأصبحت بالنسبة لسنغافورة دولة المدينة الصغيرة، وطموحنا هو أن تصبح أمة الذكية.

ولكي يتحقق ذلك، يجب علينا أن نستثمر الآن في حقوق ومجالات جديدة مثل البيانات والتحليلات وصياغة السياسات التي تمكن تفاعل بين الآلة والآلة وبين الإنترنت والأشياء.

وهذا يتطلب أيضا اكتساب مهارات ومواهب جديدة ليست من الصعوبة بمكان لكي تُكتسب ولكنها تتطلب بعض الوقت من التعليم. ولكن علينا أن نبدأ.

وقد تم التوقيع في يونيو من العام الماضي على مذكرة نوايا مع Palo Alto للشبكات لتأسيس مركز ابتكار شبكة Palo Alto وذلك لتنمو تجمع محترفي أمن المعلومات من أجل دعم



محور تحليلات البيانات. علاوة على ذلك، تحالفت هيئة تنمية المعلومات والاتصالات مع جوجل على برنامج البيانات التربيعية العام الماضي -- أو هذا العام والذي يوفر فرصا تدريبية لمحترفي التحليلات الطموحين.

كما تم اتخاذ مبادرات أخرى بغرض تطوير قدرات البيانات في سنغافورة بما في ذلك إطلاق مجموعات البيانات الحكومية لتشجيع الجمهور والصناعة للاستفادة من العديد من الفرص التي تقدمها هذه البيانات.

وقد تم تطوير بوابة أطلق عليها data.gov.sg في عام 2012 حيث أصبحت أكثر من 8700 مجموعة من مجموعات البيانات متاحة للجمهور من أكثر من 60 وكالة من الوكالات العامة المتاحة للجمهور بغرض إنشاء تطبيقات أو إجراء البحوث.

وفي عالم يعتبر الإنترنت هو العمود الفقري للنشاط الاقتصادي، ومن أجل قضاء وقت الفراغ والحصول على معلومات ومن أجل تحسين نوعية الحياة، تلعب ICANN مثل هذا الدور الحيوي من أجل ضمان أن يستمر الإنترنت في العمل وتواصل تقدمها.

وتحقيقاً لهذه الغاية، يجب على ICANN مواصلة العمل على السياسات العالمية للإنترنت والحوكمة من خلال نهج أصحاب المصلحة المتعددين حيث تعمل الحكومات والصناعة والمجتمع المدني معا بغرض تبادل التطورات التي تطرأ على الإنترنت.

وتجسد الهيئات الاستراتيجية الخاصة بـ ICANN هذا النهج، وستكون بمثابة جزء لا يتجزأ من إطار الحوار المجتمعي من أجل إيجاد حل لمثل هذه القضايا العالمية.

وقد شهدنا بالفعل نجاحاً من نهج أصحاب المصلحة المتعددين في تطوير برنامج gTLD الخاص بـ ICANN والذي أتى ثماره بعد سنوات عديدة من العمل الشاق. وتضمن هذا مشاركة العديد من التجمعات التعاونية والعمل بدقة وبدون تعب. كما كان لدينا GAC التي وفرت المدخلات للعملية برمتها.

وما زلت أتذكر موافقة مجلس إدارة ICANN على البرنامج هنا في سنغافورة في يونيو 2011، ومن المشجع أن نرى في الوقت الراهن إطلاق العديد من نطاقات gTLD في الوقت القريب.

وبالمثل، سيجتمع اجتماع NETmundial القادم في ساو باولو في إبريل/نيسان مجموعة كاملة من الحكومة وقطاع الأعمال والمجتمع التقني والمجتمع المدني والمشاركين الأكاديميين



من جميع أنحاء العالم الذين سيناقشون مبادئ إدارة الإنترنت، فضلا عن اقتراح خارطة طريق للتطور المستقبلي للنظام البيئي لإدارة الإنترنت.

وستضطر الحكومات، باعتبارها أحد أصحاب المصلحة الرئيسيين، إلى وضع وتنفيذ سياسات بغرض مواصلة ضمان توافر عالية من الوصول الآمن والموثوق إلى الإنترنت.

وتؤمن سنغافورة بنهج أصحاب المصلحة المتعددين، نظرا لاتساع وامتداد إدارة الإنترنت. وبالتالي، فإننا نرحب بالإعلان الأخير الصادر عن وزارة التجارة الأمريكية، إدارة المعلومات والاتصالات القومية لإطلاق عملية تحويل ونقل مسؤوليات الإشراف التي تقوم بها على الإنترنت إلى المجتمع العالمي. وتشمل هذه المسؤوليات تغييرات بالإدارة إلى نظم اسم النطاق التي تمثل سلطة على ملف منطقة الجذر بالإضافة إلى دورها كوكيل لسجلات أسماء النطاقات وعناوين بروتوكول الإنترنت. مما يمثل علامة بارزة في تطور الإنترنت. وتعتبر المناقشات التي دارت في هذا الاجتماع في سنغافورة بمثابة نقطة حاسمة للمضي قدما. وأنا متأكد من أن المناقشات ستكون جذابة للغاية وستبرز مقترحات مبتكرة للنظر فيها. إننا نتطلع إلى العمل مع مجتمع الإنترنت العالمي بشأن هذا الموضوع في هذا الأسبوع. وأتمنى للجميع اجتماعا ناجحا وقضاء وقت ممتع في سنغافورة. شكرا.

[تصفيق]

شكرا لك، سيد ليونج. وأشكركم على دعمكم، ومتابعتكم، واسمحوا لي أن أهنئكم على النجاح الهائل الذي وثقتموه هنا في سنغافورة. سأحدث بوصفي أميركي، أنا الآن أفهم أنني أعيش في بلد يتطور.

دكتور ستيفن كروكر:

[ضحك]

وأعتقد أننا بحاجة إلى أن نتعلم منكم. لذا اسمحوا لي أن أطلب منكم البدء في إرسال مبعوثين إلى الولايات المتحدة حتى نتمكن من تحسين البنية التحتية لدينا. 40 دولارا في الشهر لجيجابت مقابل الخدمة يبدو أمر جيدا جدا بالنسبة لي.

[تصفيق]



إنه لمن دواعي سروري أن أقدم فادي شحاتة. إنه -- إنه رئيسنا والمدير التنفيذي. لقد منحني شرف تسميتي رئيسه. أشعر أكثر من أي وقت مضى وكأنني طالب يراقب السحر الذي جلبه لعملياتنا، لمجتمعنا، ولكن الأهم من ذلك، رئيس أو طالب، إنه صديقي وإنه من دواعي الشرف والسرور أن أقدم فادي.

[تصفيق]

حسنا. سيادة الوزير يعقوب، شكرا لك مرة أخرى على حضورك معنا. شكرا على ترحيبك بنا هنا. سيادة الرئيس ليونج، شكرا جزيلاً على كلماتك، وعلى دعمك لنا. كما أتوجه بالشكر للأمين المساعد ستركلينج، وشكرا لكم. شكرا لك على وجودك معنا هنا اليوم.

السيد فادي شحاتة:

أصحاب السعادة، السيدات والسادة، والأصدقاء، اليوم هو في الواقع يوم خاص. ولكن اسمحوا لي أن أبدأ بسرد بعض الحقائق. جئت إلى آسيا منذ عام مضى، وبصراحة، لم أجد طريقة أخرى لتفسير وجودنا في آسيا ولكن علي أن أتوجه بالاعتذار إلى آسيا. وهذا ما فعلته. قلت -- أنني أعتذر. لأننا لم نكن تقريبا حاضرين هنا. وبعد ذلك بعام أصبح لدينا 14 شخصا في المنطقة. وأصبح لدينا مركزا. لدينا خدمات محلية. لدينا ترجمة للمحتوى باللغات المحلية. لقد تحول وجودنا إلى آسيا. وهناك المزيد في المستقبل. هذا هو التزام ICANN. ونحن في طريقنا إلى العالم كما قلنا في السنة والنصف الماضية، وهذا ما حدث بالفعل. وسوف ترون بناء هذه الخرائط في جميع أنحاء العالم. لأنه إذا قلنا في لوس أنجلوس، كما قلت في اليوم الأول، فنحن لسنا ICANN العالمية. ولكي تصبح ICANN عالمية، علينا أن نذهب إلى العالم. واليوم يمكن للناس في الصين أن يلتقطوا الهاتف وسوف نرد عليهم باللغة الصينية ونشرح لهم كيف يمكنهم المشاركة في ICANN. وينطبق الشيء ذاته على العديد من الثقافات واللغات الآسيوية الأخرى. ولم يكن ذلك ممكنا من عام مضى. ولكنه أصبح ممكنا الآن. وأتوجه بالشكر لكوكبك بصفة شخصية على العمل الرائع الذي قمت به. فأنت الآن تعتبر نموذجا مرجعيا يعبر عن حاجتنا إلى العمل في جميع أنحاء العالم. شكرا.

[تصفيق]

لقد أصبح لدينا، في هذا المركز اليوم، أشخاص من قسم أسماء النطاق العالمي يمكنهم دعم السجلات وأمناء السجل ومقدمي الطلب في هذه المنطقة. لدينا أشخاص من فريق الامتثال حيث يمكننا فهم احتياجات المنطقة وكيفية دعمها. ولدينا أشخاص يدعمون مهمتنا الأساسية لتحقيق



الأمن والاستقرار والمرونة القائمة حاليا هنا في آسيا في مختلف أنحاء المنطقة. وأخيرا، والأهم من ذلك، لدينا العديد من الأشخاص، أولئك الذين يرتدون الأزرق الفاتح، فهم ليسوا في المركز، بل إنهم في المنطقة، إنهم ينتشرون في جميع أنحاء المدن والدول في هذه المنطقة الشاسعة، من أجل دعم قدراتنا على التواصل وبناء القدرات وجلب الناس إلى هياكل ICANN حتى تتمكن من توسيع نطاق عائلتنا.

هذه هي السنة الثانية في الموسم الجديد. عندما بدأت في ICANN، قلت أن علينا أن نحرق الأرض، ونجعل الأشياء جاهزة، ومن ثم نأمل في أن نتمكن من تحقيق الهدف في هذا الموسم الجديد لكي نرى ثمرة عملنا. ومع ذلك، في هذه المرحلة من السنة الثانية، التي تعتبر منتصف الطريق من خلال أول فترة ولايتي هنا أو فترة ولايتي معكم للسنوات الثلاث التي طلب مجلس الإدارة مني لكي أكون في خدمتكم، لقد توقفت قليلا وأعتقد أنه يجب علينا جميعا أن نتوقف ونجري تقييما. وهناك الكثير يجري تنفيذه. وهناك الكثير مما يستحوذ على تفكيرنا. فنحن ننظر إلى العمل الذي قمنا به ونقول: هناك الكثير لنقوم به. بل هذا هو الوقت الهام بالنسبة لنا لنرجع خطوة إلى الوراء هنا في سنغافورة ونفكر، فيما هو في متناول أيدينا، وما هو أمامنا، وماذا يتعين علينا القيام به حتى نظل نشارك ولكي ننجح في المرحلة المقبلة. ولكي نجري تقييما، طلبت من زملائي في الفريق مشاركة مجتمعنا وأن يأخذوا حقا وجهة نظر المجتمع باعتبارها مؤشرا لكل ما يجري في ICANN. ولكي نقوم بذلك، قررنا أننا سوف ننشأ نوعا من خريطة الأنشطة المجتمعية. حتى نتمكن من البدء في فهم كل شيء من الناحية التي تحتاج إلى معالجة في جميع أنحاء المجتمع. وقمنا بتقسيم كل هذه الأمور إلى هذه المجالات الثلاثة. أنشطة ICANN الأساسية، والأنشطة الناشئة المتصلة بعولمة ICANN وعولمة وظائف الأرقام المخصصة للإنترنت السلطة، ثم أخيرا مشاركتنا على المستوى العالمي في إدارة الإنترنت. اسمحوا لي أن نحلل هذا سويا. عندما نستمع إليكم، أصبح واضحا أن لدى كل من هذه المجالات الثلاثة العديد من الأنشطة عبر المجتمع. لذا دعونا نتناولهم في وقت واحد.

اسمحوا لي أن أبدأ بالعمليات الأساسية لدينا. وتتضمن العمليات الأساسية الخاصة بنا خمسة أو ستة مسارات رئيسية من العمل الذي نشارك فيها جميعا. مرة أخرى، أنا لا أتحدث عن العديد، العديد من مجالات العمل والأنشطة داخل مجتمعاتنا. إنما أتحدث عن المجتمع بمفهومه الواسع أو الأنشطة عبر المجتمع. حتى في تقسيم النطاقات العالمية، وجدنا أن هناك خمسة مجالات رئيسية، أحدها على وشك أن يبدأ، ولهذا لا تزال خصوصية البيانات باللون الأبيض، ولكننا على وشك إطلاق هذا الجهد لأنه أصبح من الضروري أن نفهم ذلك على المستوى العالمي. ولكن اسمحوا لي أن أركز الانتباه، على سبيل المثال، على مجال ATRT2. وكما يعلم



الكثيرون منكم أن لدينا آلية للمراجعة عبر المجتمع، وهي مستقلة عن ICANN، والتي أنشئت وبصفة أساسية من أجل النظر في جميع أنشطتنا لضمان أن تعمل ICANN بطريقة تتسم بالمسؤولية والشفافية. وجاء فريق ATRT إلينا يحمل 50 توصية إضافية من أجل أخذ ICANN إلى المستوى التالي من المساءلة والشفافية. يجب أن نركز على هذه الأمور، كما قال رئيسي، وأن نتأكد من أننا قمنا بتوصيلها إلى المجتمع العالمي بحيث يتم النظر دائماً إلى ICANN باعتبارها منظمة تتسم بالمسؤولية والشفافية.

ومن مجالات النشاط الأخرى التي تعرفونها هو كل الجهود المبذولة مثل جهود كويك وزملاؤه تحت إشراف سالي كوستيرتون وطارق كامل المتعلقة بالاشتراك. ولدينا ثلاثة مستويات من المشاركة المكثفة في الوقت الحالي. حيث لدينا استراتيجيات المشاركة الإقليمية التي تم بناؤها من الأسفل إلى الأعلى بمشاركة مجتمعاتنا التي نحتاج أن تتبوأ مكانتها. كما أن لدينا أنشطة المشاركة العالمية في مجالات مثل الأعمال التجارية. ولدينا الآن وظيفة تجارية تحت المشاركة. لقد كنا مؤخرًا في GMSA المنخرطة في مجتمع أعمال التليفون المحمول، ونجنا في توقيع اتفاقية معهم وإقامة مجموعة جيدة جدا من جسور التعاون معهم. هذه هي الأنشطة الهامة. والمشاركة الرقمية. لقد وعدتكم بأنه سيكون لدينا موقع ويب جديد. سنرى موقع ICANN الإلكتروني الجديد في الأيام القليلة المقبلة، وقد تم بناء هذا الموقع الإلكتروني مرة أخرى، وللمرة الأولى، من البداية إلى النهاية بمشاركة المجتمع. لقد شاركنا في العمل به، وساعدتمونا في التصميم، وقمنا معا ببنائه من أجل تقديم قيمة لكم ومن أجل المشاركة.

ولكن لا يمكننا أن ننسى كل الأنشطة المشتركة المتعلقة بخطة العام المقبل. لذلك لدينا تخطيط تشغيلي ودورات تخطيط الميزانية التي تحتاج إلى التنفيذ. وذلك هو المهم. لقد تم إقفال ميزانية ICANN التشغيلية الأساسية على 100 مليون دولار أمريكي. لذلك علينا القيام بذلك سويا. علينا إنجاز ذلك سويا. علينا أن نتفق معا حول كيفية توجيه مواردنا من أجل تحقيق أهداف وأغراض مجتمعنا المشترك. لدينا الكثير من المشكلات لكي نتعامل معها. والكثير للقيام به.

إذا انتقلت إلى المجال التالي، وهو مجالات عولمة ICANN وعولمة الأرقام المخصصة لأنترنت السلطة التي بدأت لتوها بالنسبة لنا جميعا. وكما تذكرون، أصدر مجلس إدارة ICANN قبل نحو شهر قرارا ذكر فيه أن هذه هي المجالات الخمسة لعولمة ICANN التي نحن بحاجة إلى التركيز عليها. الانتقال من الإشراف على الأرقام المخصصة لأنترنت السلطة، ومسؤولية ICANN باعتبارها منظمة، والنظر في هيكل سياستها وكيف يمكننا تعزيزها وجعلها أكثر عالمية، بما في ذلك GAC، والنظر في على الهيكل القانوني خاصتنا وكيف

يمكن عولمة هيكل القانوني بما يمكنها من خدمة العالم، وأخيراً، النظر في نظام الجذور وسبل تعزيزه. كانت هذه هي المبادرات الخمس التي ركز عليها مجلس الإدارة، في محاولة للاشتراك مع المجتمع، حيث ذكر مجلس الإدارة أننا في طريقنا لإنشاء هذه المجموعات الاستشارية التي من شأنها أن تجمع المجتمع سوياً بغرض مناقشتها.

الآن، أنا -- لقد ناقشت المجموعات الاستشارية مع مجلس الإدارة، وبالطبع حدث شيء منذ ذلك النقاش. فقد أعلنت الحكومة الأمريكية أنها ستبدأ عملية نقل إشرافها إلى المجتمع. ونتيجة لذلك، نناقش الآن، ومجلس الإدارة، ونأمل أن يتم هذا الأسبوع بينما نحن جميعاً معا إقالة جميع هذه المجموعات الاستشارية وتركيز، بدلا من ذلك، كل اهتمامنا الآن على المجالات التي تحتاج إلى اهتمامنا، من خلال مشاورات عامة. لذا سنواصل مناقشة هذا معكم، على مدار الأسبوع، ونأمل أن نتخذ معا القرار الصحيح، لذلك يجب أن نركز جميعاً، من خلال تحديد كم المشكلات التي نواجهها، على اثنين من المجالات الرئيسية التي تحتاج منا إلى التركيز عليها.

[تصفيق]

الآن، اسمحوا لي أن أتحدث عن هذين المجالين، لأننا سنبدأ اليوم في إجراء المشاورات العامة حول هذين المجالين. أولهما هو عن انتقال الإشراف على الأرقام المخصصة لأنترنت السلطة. وسوف ينعقد هذا في الساعة 10:30، وسنطلق، بعد هذه الجلسة مباشرة، العملية العالمية للاستجابة للدعوة التي أطلقتها حكومة الولايات المتحدة لنقل إشرافهم إلينا. وسيتم انتقال الإشراف إلينا وإلى جميع الأشخاص الذين نحتاجهم لأن الأمر لا يخص ICANN فقط. حيث تعتبر ICANN مجرد أداة تسهيل، ولكن يمثل هذا الأمر الكثير لنا جميعاً إلى جانب العديد من المجتمعات الممثلة هنا، وتلك التي لم يتثنى لها التواجد اليوم. نحن بحاجة إلى اشتراكهم في العملية العالمية.

وأود الآن أن أخبركم أن هذه المشاورات العامة عن انتقال الإشراف على الأرقام المخصصة لأنترنت السلطة. ولكن ناقشنا الآن مع المجتمع ومع القادة، ومع مجلس الإدارة وكذلك مع حكومة الولايات المتحدة أنه يجب علينا أيضاً مناقشة كيفية تطوير مسؤولية ICANN باعتبارها منظمة. واسمحوا لي أن أفصل بين هذين الأمرين بشكل واضح جداً. إن وظائف الأرقام المخصصة لأنترنت السلطة محددة للغاية واضحة، ونحن نقوم بذلك جنباً إلى جنب مع القادة الآخرين في المجتمع والمجتمعات. إننا بحاجة إلى مناقشة كيفية إدارة هذه الوظائف على وجه التحديد. ودعونا ننفصل عن ذلك، كما سمعت من الكثيرين منكم في الأيام القليلة الماضية، من الذي سيجعل منظمة ICANN تحت السيطرة؟ حسناً لدينا اليوم شيء يسمى تأكيد الالتزام.



ولكن تم توقيع تأكيد الالتزام، وهو وثيقة هامة جدا، تتمركز بين من نحن وكيف يمكننا العمل، وتعتبر وثيقة اليوم من خلال السجل التاريخي، بين ICANN وحكومة الولايات المتحدة. ويجب علينا كمجتمع أن ننظر في ذلك وينبغي أن ننظر بشكل أوسع في مسؤولية ICANN ومناقشة كيف يمكننا تطوير هذه الآليات بحيث تظل ICANN تخضع للمساءلة والفحص. وسيعقد هذا النقاش اليوم الساعة 5:00 مساء، لذا أدعوكم جميعا للانضمام إلينا في الساعة 5:00 مساء لإجراء تلك المناقشة بشكل منفصل عن مناقشة انتقال الأرقام المخصصة لأنترنت السلطة.

أريد أن أقول شيئا بشأن انتقال الأرقام المخصصة لأنترنت السلطة. أولا وقبل كل شيء، في حضور قيادة وكالة الأرقام المخصصة لأنترنت السلطة هنا، أعتقد أن علينا أن ندرك جميعا، دون شك، إشراف إدارة المعلومات والاتصالات القومية. إشراف الولايات المتحدة على مدى السنوات الـ15 الماضية، والتي خدمت الإنترنت والعالم بشكل جيد للغاية.

[تصفيق]

وهذا الاعتراف مهم للغاية. لأنه يبدأ بالفعل بالقصة التي ذكرها دكتور كروكر، عندما تحدث عن قيامهم بإنشاء أول شبكة اتصال صغيرة مع أصدقائه وتقديم هذا للعالم، والنجاح في استمرارها. فبالها من هدية قوية للعالم استمرت تحت الإشراف شاق تناقص تدريجيا والسماح بإشراف مجتمعي متزايد على مدى السنوات الـ15 الماضية. ومن الضروري بالنسبة لنا أن نتذكر أن حكومة الولايات المتحدة، كل بضع سنوات، توضح أن مجتمع ICANN قد أصبح أكثر استعدادا الآن لذلك نحن مقبلون على تغيير الآليات وأدوات الإشراف، وصولا إلى نقطة الجمعة الماضية عندما توصلت إدارة المعلومات والاتصالات القومية إلى استنتاج أننا مستعدون. مما يعد دليلا على ما قمنا به من إنجاز. بل هو انتصار لنموذج أصحاب المصلحة المتعددين. كما أنها دليل أن الولايات المتحدة أوفت بالتزامها التي قطعتها في اليوم الأول الذي أنشئت فيه ICANN وعندما أصبحت ICANN والمجتمع العالمي على استعداد، قامت بنقل الإشراف. شكراً لكم.

[تصفيق]

أما الأمر الثاني الذي أريد التحدث عنه هو أنهم لم يقوموا بنقل الإشراف إلى ICANN. بل إنهم نقلوا الإشراف إلى كل واحد منا في هذا المجتمع الذي يجب أن يعمل سويا. كما فعلنا على مدى السنوات الـ15 الماضية. وهذا ليس شيئا جديدا. فأنا لست مضطرا أن أتعلم كيف أعمل مع



فرقة عمل هندسة الإنترنت ومع سجلات الإنترنت الإقليمية وهذه المنظمات. لقد عملنا معاً لمدة 15 عاماً. وتم النجاح، شكراً جزيلاً لكم. لدينا الإنترنت الذي يولد تريليونات من الدولارات مما يمثل قيمة لهذا الكوكب. وقد تحقق هذا بسبب عمل الأشخاص الذين يكدهون بعيداً عن الأنظار لضمان أن بناء وتشغيل البنية التحتية التقنية للإنترنت. وبالنسبة لحكومة الولايات المتحدة، فإنها لعبت دور إشراف المجتمع العالمي بشأن كيفية استبدال الإشراف. ومرة أخرى أكد أنه يجب علينا تحمل المسؤولية بجدية كبيرة. جدية كبيرة. إن عيون العالم مسلطة علينا. هل سينمو نموذج أصحاب المصلحة المتعددين كما هو عليه على مدى السنوات الـ 15 الماضية، وجوابي على العالم اليوم هو أنه سينمو. وسوف ترون هذا بدءاً من اليوم عندما نأخذ هذه المسؤولية على محمل الجد.

وبهذا، اسمحوا لي أن المضي قدماً في أنشطتنا، والعودة إلى ICANN. الجزء الأخير من الأنشطة الخاصة بنا هو دائرة الأنشطة المتصلة بإدارة الإنترنت. وكما تعلمون، أن الكثير منا قد قال لماذا تقضي ICANN الكثير من الوقت في مناقشة إدارة الإنترنت العالمي. لدينا الكثير للقيام به، والآن مع صدور قرار الولايات المتحدة، أصبح لدينا المزيد للقيام به. علينا أن نقوم بعملة الأرقام المخصصة للإنترنت السلطة، علينا أن نقوم بعملة ICANN. لذلك أريد أن أربط الأمور ببعضها مرة أخرى كما فعلنا في بوينس آيرس. فنحن عضو في النظام البيئي لإدارة الإنترنت. وتقع على عاتقنا مسؤولية جزء من تلك المسؤولية هو حماية ICANN، بمعنى أن نواصل القيام بالمهمة التي وكلنا بها من أجل الحفاظ على أمن واستقرار شبكة الإنترنت والقيام بعملنا. وللتأكد من أننا لسنا بمنأى دائم عن بعض أنواع التهديدات. فهذا هو السبب الأول لما نقوم به. ولكن السبب الثاني لما نقوم به هو أن ICANN، في نهاية المطاف، متصلة في مسؤولياتها تجاه الجمهور.

وهذا هو دافعنا، ولذلك، لدينا مسؤولية إضافية نحو إدارة الإنترنت العالمي. ولكن، كما رأيتم، أتمنى أن تكون دائرة هذا العمل أصغر من دوائر أخرى. وينبغي أن تُعطى أولوية على هذا النحو. ومن الضروري أن نولي اهتماماً لذلك، ولكن يجب ألا تكون الأولوية -- أبداً قبل العمل الأساسي الذي وضعتم ثقافتكم فينا للقيام به في ICANN.

لدينا الآن في مجال إدارة الإنترنت العالمي ثلاثة تيارات من العمل.

لدينا منتديات إدارة الإنترنت العالمي؛ لدينا منتدى الحوار 1net؛ ولدينا الهيئة التي تمثل شراكة بيننا وبين المنتدى الاقتصادي العالمي، WEF، وكذلك مع جامعة جنوب كاليفورنيا، والهيئة التي يرأسها الرئيس إلفيس في استونيا.



وسوف تصدر هذه الهيئة تقريرها النهائي عن وجهات نظرها في مستقبل إدارة الإنترنت في شهر مايو أيار، ويوجد العديد من المشاركين هنا اليوم، وأستطيع أن أرى هنا كاثي براون، المدير التنفيذي لـ ISOC، وأعتقد أن أولاف كولمان قد يكون هنا ولكنه أيضا معنا في هذه الهيئة.

الآن، أريد أن أقضي --

مرة أخرى، بالمناسبة، مثلما فعلنا مع اللجان الاستشارية الأخرى، وينظر مجلس الإدارة الآن في إقالة تلك المجموعة الاستشارية حتى نتمكن من التركيز على مجموعة العمل عبر المجتمع التي سيحددها المجتمع معا، والتأكد من أن النقاش حول إدارة الإنترنت يجرى بمعرفتكم وبمعرفتنا وبمعرفة المجتمع، أولا وقبل كل شيء.

أريد أن أقضي دقيقة لمناقشة أمر يجول في عقول الكثير منا وهو، NETmundial.

يعتبر منتدى NETmundial واحدا من المنتديات الرائدة في إدارة الإنترنت الذي سيعقد هذا العام. وسوف يعقد في ساو باولو في 23 و24 من أبريل نيسان.

ولقد تلقينا، حسب اعتقادي، الآلاف من استمارات المشاركين المهتمين، وتشجع الحكومة البرازيلية والواجهة البيئية للبوابة المشتركة، الذين يثقون بإدارة المؤتمر، في أداء هذا العمل في الوقت الراهن، فضلا عن حقيقة أنها تلقت 189 تقرير عن مقترحات لتحسين إدارة الإنترنت.

ومن الواضح أن العالم يريد التركيز على هذه القضية.

هذه المسألة مهمة. لماذا؟ ولكن لماذا تركز NETmundial على هذه القضية؟

يعتبر منتدى NETmundial هو المكان الذي سوف نبدأ منه في رسم نموذج أصحاب المصلحة المتعددين لإدارة الإنترنت. هذا هو المكان الذي سيتيح لنا القيام بذلك.

وهو ليس المكان الذي تريد أن نقضي به الكثير من الوقت للتحدث عن ICANN ووكالة الأرقام المخصصة لأنترنت السلطة. أعتقد أن قرار حكومة الولايات المتحدة، إلى جانب العمليات التي سوف نبدأها اليوم، هي الأماكن وهي القنوات من أجل مناقشة ICANN ووكالة الأرقام المخصصة لأنترنت السلطة. ويمكن للناس بالطبع إجراء مناقشة مفتوحة لأي شيء في مؤتمر أصحاب المصلحة المتعددين، كما أنهم موضع ترحيب لمناقشة أي موضوع، ولكن لا

يمكننا أن نفوت الفرصة في منتدى NETmundial للبدء الفعلي في النظر في قضايا إدارة الإنترنت الأوسع نطاقا.

إلا أن ICANN وما تقوم به من عمل، ووكالة الأرقام المخصصة لأنترنت السلطة وما تقوم به من عمل، ليسا سوى قطعة صغيرة من فسيفساء كبيرة من القضايا التقنية وغير التقنية والوطنية والعالمية والإقليمية، وأنا يجب أن نعالجها في منتدى NETmundial.

لذا، أرجو من كل واحد منا المشاركة، عن بعد أو شخصيا، في هذا الحوار الهام، وضمان أننا لن نفوت الفرصة لبدء التخطيط قدما حول كيف سيجتمع هذا العالم معا لإدارة الإنترنت.

لذلك لدينا خريطة. الآن، ماذا سنفعل؟

وإنني أرجو من كل واحد منا أن يعود إلى المجتمعات أصحاب المصلحة وإجراء تقييم، والنظر في كل هذه المسارات، والنظر في كل هذه الأنشطة، وأن نركز طاقاتنا حيث يمكننا أن نضيف قيمة.

هذا أمر هام. هذا هو العمل الهام الذي سيقوم به المجتمع: لتحديد الأولويات واتخاذ القرار بشأن الطريقة التي يمكننا اتباعها لتحقيق النجاح لنا جميعا. لأن العديد من هذه الأنشطة الآن تمثل أهمية متبادلة وخطيرة لتحقيق نجاحنا. فمن الصعب جدا انتقاء واختيار أي منها يجب أن يتوقف.

وحيثما نستطيع، نكون قد أوقفنا عمل المجموعات الاستشارية بالفعل. وحيثما نستطيع، لم نتناول كل جانب من جوانب العولمة لأننا لا نستطيع القيام بكل شيء في وقت واحد.

لذلك من الضروري التركيز، وأرحب خلال الخمسة أيام القادمة بالحوار والاستماع -- الذي سنشارك فيه جميعا -- حتى نضمن معا أننا نركز وننجز هذه المهمة.

أخيرا، أريد أن أعود إلى بعض التاريخ.

هذا هو جون بوسنل. الراحل جون بوسنل.

جون، فينت سيرف، بوب كان، ستيف كروكر، كلها أسماء الأشخاص الذين تولوا منذ سنوات إدارة نظام أسماء النطاقات بالكامل على بطاقة فهرسة صغيرة.

كان لدى جون بوسنل بطاقة فهرسة صغيرة. واستطاع بهذه الطريقة إدارة نظام أسماء النطاقات بالكامل.



واليوم، لدينا ICANN، بما تحويه من مئات الأشخاص، ولدينا المجتمع بما يحويه من آلاف الأشخاص، والملايين من الدولارات للقيام بهذه المهمة التي قام بها هذا الرجل العظيم بالتزام هائل تجاه شبكة الإنترنت.

ولكن هذا هو المكان الذي بدأ فيه كل شيء، وبدأ مع الاجتماع الأول لنا.

وبالمناسبة، كان اجتماع ICANN الأول في سنغافورة.

[تصفيق]

كان ICANN 1 في سنغافورة.

[تصفيق]

كان ICANN 1 في سنغافورة.

ومعا سافرنا حول العالم. سافرنا حول العالم. ونحن الآن هنا مرة أخرى في اجتماع ICANN الـ 49 في سنغافورة. ولقد كانت سنغافورة تمثل محطة غاية في الأهمية على طول الطريق.

ولكن السبب في توضيح ذلك هو بمثابة تذكرة لنا جميعا بأن هذا كان الطريق طويلا للوصول إلى هذه النقطة. لذلك عندما تقرر حكومة الولايات المتحدة بأنه قد حان الوقت لكي يثقوا بنا، فهذا بسبب كل هذا العمل المبذول، بدءا من جون، من اليوم الأول وحتى اليوم.

وعندما اتصل بي الصحفيين وقالوا، "أوه، كان ذلك القرار بسبب هذا الحدث أو ذاك"، وأنا أقول لهم أن زوجتي، هي البيستاني والعامل في حديقته والتي تحرثها وتضع السماد وتفعل كل ذلك، فإذا قلت لها أن الخضروات نمت بشكل جيد بسبب الأمطار يوم أمس، فإنها سوف تنزعج كثيرا.

هناك الكثير لكي نقوم به في ICANN أكثر من حدث أو شخص. إنها لنا جميعا. هذا هو عملنا. نحن هنا اليوم لكي ننقل هذا الشرف العظيم من حكومة الولايات المتحدة، ولكي نظهر للعالم أعمال نموذج أصحاب المصلحة المتعددين. لذا يتعين علينا أن نظهر للعالم أن الأمر سينجح، وأننا سوف نظهر للعالم أن الأمر سينجح من خلال أفعالنا، وليس فقط بكلماتنا. إنها الطريقة التي سنبدأ بها اليوم، وبعد هذه الجلسة، سنتشارك سويا من أجل إجراء عمليات مع

القطاع الخاص والحكومات والمجتمع المدني، وسيقوم كل واحد منا بالإشراف على انتقال الإنترنت إلى المرحلة التالية.

لذلك دعونا لا نضيع هذه الفرصة. دعونا لا نضيع هذه الفرصة.

ودعونا لا ننسى أبدا المبادئ التي وضعتها حكومة الولايات المتحدة على الطاولة، والتي أعتقد أنها مبادئ جيدة، وهذه أمور من الأهمية بمكان بالنسبة لنا لكي نأخذها في الاعتبار ونحن نبدأ الجلسة المقبلة.

رقم واحد، كل ما نقوم به ليحل محل إشراف الولايات المتحدة يجب أن يكون متأصل في نموذج أصحاب المصلحة المتعددين. لا يمكننا الرجوع إليهم بالخطة الانتقالية التي نتناول أعمالنا الهامة لكي تسلم إلى حكومة من الحكومات أو مجموعة من الحكومات أو منظمة حكومية مشتركة. لا. لن تؤدي الغرض.

رقم اثنين، العمل -- يجب أن يتضمن نموذج الانتقال الذي نقوم بتصميمه احتياجات المجتمع العالمي. وليس جزء واحد من المجتمع. ليس أي جزء من العالم. كل المجتمع العالمي. يجب علينا أن نخدم الجميع دون تمييز وعلى قدم المساواة. هذا هو الشرط الثاني الذي وضعته الحكومة الأمريكية.

أما الشرط الثالث الذي وضعته الحكومة الأمريكية، أننا لن نأتي بشيء يعرض انفتاح الإنترنت للخطر. فالإنترنت الذي نريده، هو الإنترنت الذي قام كروكر وأصدقائه بتصميمه.

كما يجب استخدام نفس المبادئ التي استخدمت لتصميم العمارة التقنية للإنترنت من أجل تصميم إدارة عمارة الإنترنت. الانفتاح هو المبدأ الأساسي.

ثم أخيرا، أوضحت الحكومة الأمريكية في هذا المبدأ الرابع أن لا شيء مما سنقوم به يجب أن يعرض أمن واستقرار، ومرونة النظام الذي كلفنا بإدارته للخطر. وبالطبع لا يرغب أحد في رؤية انقطاع النظام نانو ثانية. إنه يقود العالم. إنه قوة عالمية من أجل التنمية البشرية. إنه قوة عالمية للاقتصاد. لقد كلفنا به من أجل التوصل إلى هذا النموذج. والسيد ستريكلينج، سوف نعود إليك مع الوفاء بهذه الشروط. ولدي كل الثقة أننا سوف نفعل.

شكرا. شكرا.

[تصفيق]

دكتور ستيفن كروكر:

أكره متابعة فادي.

[ضحك]

شكرا جزيلا. شكرا لك فادي. شكرا للجميع.

وأمل أن تستمتعوا بالاجتماع هذا الأسبوع، وكما قلت من قبل، وكما قال الآخرون، إنه لوقت تاريخي لمنظمة ICANN وسعداء أنكم ونحن جميعا هنا وكلنا جزء من ذلك.

وبذلك، نرفع الجلسة الحالية، وكما قال فادي، من بين أمور أخرى، في تمام الساعة 10:30، سوف تبدأ جلسة مهمة أخرى، والتركيز على عملية تأكيد الالتزامات وتطويرها في ضوء التطورات الأخيرة.

شكرا لكم جميعا. أتمنى لكم أسبوعا رائعا.

[تصفيق]

السيدات والسادة، استراحة لشرب القهوة بالخارج في البهو، وسوف نعيد ترتيب هذه الغرفة ونحضر لاجتماع الساعة 10:30.

<<

مرة أخرى، استراحة لشرب القهوة بالخارج في البهو. شكرا.

[نهاية النص المدون]